

姜增伟出席中国—罗马尼亚商务论坛

本报讯 当地时间6月17日,中国贸促会和罗马尼亚工商会在布加勒斯特共同举办中国—罗马尼亚商务论坛。中国贸促会会长姜增伟、中国驻罗马尼亚大使徐飞洪、罗马尼亚工商会副会长图多莱斯库等出席论坛并致辞。

姜增伟表示,中罗两国经济发展战略方向一致,产业结构互补性强,企业利益汇合点多,双方经贸合作潜力巨大。中国贸促会愿与罗马尼亚工商会一道,打造更多贸易投资促进平台,加强商事法律和市场经济信息交流服务,促进两国企业间务实合作,推动贸易投资自由化和便利化,为中罗经贸关系发展作出更大贡献。

徐飞洪表示,中方提出的“一带一路”倡议和“16+1合作”机制,

为中罗深化经贸合作注入了强劲动力。希望两国企业加强对接,寻找共同点,推动更多合作项目落地,增进两国人民福祉。

图多莱斯库表示,罗马尼亚工商会将与中国贸促会密切配合,推进两国企业在基础设施建设、能源、金融、农业等领域加强合作,在吸引更多中国企业对罗投资的同时,促进罗马尼亚更多优势产品进入中国市场,推动双边贸易平衡发展。

会上,中国贸促会与罗马尼亚工商会续签了友好合作协议。

来自中罗50多家企业的120多名代表围绕通信、能源、农业、物流、商贸、科技创新等领域的合作进行了对口洽谈。

(姜洪志)

张伟出席第十四届软交会

本报讯 6月16日,由中国贸促会和商务部、科技部、辽宁省人民政府共同主办的第十四届中国软件和信息服务交易会在辽宁省大连市举行。本届软交会以“数据·共享,智慧·创新”为主题,重点关注创新创业、互联网+、“一带一路”、智能制造、大数据经济、人工智能、跨境电商、共享经济等内容。软交会期间还举办了50余场会议论坛及

赛事活动。全国政协原副主席李金华、商务部副部长房爱卿、辽宁省副省长廖志刚等出席活动。

中国贸促会副会长张伟出席活动并致辞。张伟指出,中国贸促会将一如既往地支持软交会的举办,并为软件与信息技术服务产业的提升、推动境内外软件和信息技术服务企业交流合作发挥积极作用。

(吴琼)

王锦珍与法国商协会代表座谈

本报讯 近日,中国贸促会副会长王锦珍与法国—中国委员会、巴黎大区、鲁尔区、94省、95省工商会等贸促会对口商协会代表座谈,就中国市场经济地位、中欧经贸关系和有关机构合作等事宜交换意见。驻法国使馆经商处公使衔参赞高元元出席座谈。

有关商协会联系密切,在展览、培训、法律和信息服务等方面加强合作,共同推动中法两国以及省区关系的进一步发展。王锦珍还推介了2016年敦煌文化产业博览会和2019年北京世园会。

法方代表希望进一步加强双方工商界的沟通交流,探索新形势下的良好合作方式。

(张铮)

卢鹏起出席中越企业交流会

本报讯 6月16日,中越企业交流会在越南河内召开。中国贸促会副会长卢鹏起、越南工商会主席武进禄出席并致辞。

武进禄表示,中国是越南的重要合作伙伴,双方经贸互补性强,越南工商会将继续为双边经贸合作创造机会,推动两国企业更便利、更深入人的交流合作。

卢鹏起表示,中国贸促会高度重视与越南工商会的合作,希望两机构在去年签署合作协议的基础上,进一步加深和深化机制性合作,提升中越双边经贸关系水平。

此次交流会由中国贸促会与越南工商会共同举办,来自金融、基础设施、制造业、环保等领域的中越双方企业代表共70余人参加,并进行了一对一洽谈。

(张红阳)



B20 组织工作取得阶段性成果

下一步将推介 B20 政策建议,全力筹备 B20 杭州峰会

■ 本报记者 陶海青

开栏的话:受中国政府委托,中国贸促会牵头筹办2016年二十国集团工商界活动(B20)。2016年1月26日,B20启动仪式在北京举行。此后,围绕六大议题,B20开展了近50场活动。其最为重要的共识成果是《B20政策建议报告》,这是中外工商界的智慧结晶;其最为引人注目的活动,是将于9月3日至4日在杭州举办的B20峰会。一路走来、步步生辉的B20,经历了怎样难忘的2016?会为世界经济发展贡献怎样的真知灼见?中国工商界如何参与这样的超级活动?国外工商界如何评价中国的B20,又如何评价中国当前经济形势?本报从今日起开设“B20特别关注”栏目,向读者介绍有关情况。

6月16日,2016年二十国集团工商界活动(B20)组委会在京举办首场新闻发布会。

2016年B20组委会副主任、中国贸促会副会长尹宗华在新闻发布会上介绍,B20峰会定于9月3日至4日在杭州举办,习近平主席及多位G20成员领导人将出席峰会,或发表演讲,或与工商界代表交流互动,共谋世界经济增长之策。

2016年B20峰会由中国贸促会牵头筹办,将是迄今规模最大的一届。今年B20呼应G20峰会主题,设置了“金融促增长”、“贸易投资”、“基础设施”、“中小企业发展”、“就业”、“反腐败”六大议题,并设立5个相应的工作组和反腐败专题论坛。

《B20政策建议报告》基本定稿

B20是各国工商界参与全球治理和推动世界经济增长的重要

平台,一个重要的使命是建言献策。B20通过举办议题工作组会议和峰会活动,汇集、凝聚国际工商界的意见和共识,形成政策建议报告,向G20峰会提交,供G20成员领导人决策参考。制订《B20政策建议报告》是B20每年的核心工作。

近年来,B20累计向G20峰会提交了400多项重要政策建议,受到G20成员领导人高度重视,其中许多政策建议被纳入G20峰会公报,成为G20推进国际经济合作、加强全球经济治理的重要行动。

尹宗华表示,在各方的共同努力下,目前,《B20政策建议报告》已经基本定稿,并将于9月3日至4日举办的B20峰会上正式向G20峰会递交。

据悉,报告草案提出了建立G20智能创新计划,鼓励发展绿色金融、建设世界电子贸易平台(eWTP)、推动国际贸易投资便利化、促进中小企

业融入全球价值链、提高青年和女性就业率、增强商业环境透明度等20项重要政策建议,以及67条具体倡议。这些政策建议紧扣G20峰会主题议题,既有延续性政策,也有创新型举措,契合世界经济热点,得到广泛认可。

B20工作得到国际工商界认可

据了解,国际社会期待G20和B20发挥更大作用,为世界经济复苏和增长注入动力。国际社会对中国接棒主办今年B20充满期待。

尹宗华指出,为了当好东道主,中国贸促会在去年5月就专门成立了由会长姜增伟担任主任的2016年B20组委会,统筹组织和协调推进B20各项筹备工作。今年1月26日,贸促会在北京举行了B20启动仪式,国务院副总理汪洋出席并发表了重要讲话,希望工商界有识之士利用好G20和B20平台,同心同德、群策群力,共同推动世界经济巨轮行稳致远。

近半年来,B20组委会主要推进了4个方面工作:一是紧扣G20峰会主题,精心设计B20议题;二是汇聚工商界精英,建立高效工作团队;三是秉持开放包容理念,组织B20议题密集讨论;四是汇集各方真知灼见,完成政策建议报告起草。

目前,2016年B20工作得到了国际工商界的充分肯定。经组织工商咨询委员会主席奥瑞利认为,今年B20

工作组织得力,统筹有序,已取得阶段性成果,中方很好地发挥了领导角色。

国际贸易中心首席经济学家简森认为,今年B20与G20交流互动力度空前,B20已真正成为企业与G20之间一个有效的沟通渠道。

尹宗华表示,目前,B20杭州峰会的各项筹备工作也几乎全部展开,正在有序推进。欢迎全球工商企业、商协会、国际组织和机构代表聚首杭州。

G20峰会进入倒计时,现在距离2016年B20峰会举行不到3个月了。

尹宗华表示,下一步工作主要有两个方面:一是推介B20政策建议。利用G20官方工作平台和圣彼得堡国际经济论坛等渠道,向各国政府、商协会、企业和国际组织等宣介报告内容,争取将更多B20政策建议纳入G20峰会公报。二是全力筹备B20杭州峰会。在G20筹委会的领导下,加紧做好代表邀请、会务安排、后勤保障、志愿服务等各项筹备工作,贸促会将与各方保持密切沟通协调,努力把2016年B20杭州峰会办成一届在B20历史上留下浓墨重彩的工商界盛会。

◆ 官方发布

商务部:看好中长期中韩贸易

本报讯 中韩自贸协定于去年12月20日正式生效,但从前5个月的数据来看,两国的双边贸易规模却出现了两位数的下降。对此,商务部新闻发言人沈丹阳近日回应称,中韩两国贸易仍然深受国际贸易环境低迷的影响。但他也强调,如果没有中韩自贸协定的签署,今年中韩双边贸易规模会下降更多,且两国贸易在中长期还会有更好的发展。业内专家分析,机电、汽车以及跨境电商等领域的弱势状态,是贸易不振的主因。

海关数据显示,今年前5个月,中韩双边贸易额近985亿美元,同比下降10.3%。其中,中国对韩出口约为373亿美元,同比下降8.7%,自韩进口611亿美元,同比下降11.3%。而在2015年1至5月,中韩进出口规模均下降5.2%。换言之,中韩自贸协定的签署并未如预期般给两国带来积极的贸易效应。

针对外界的种种质疑,沈丹阳回应称,中韩贸易规模出现下降主要是受到国际市场需求低迷导致的商品价格下降、中韩两国经济结构调整形成的短期需求变化以及相关国家货币汇率波动等因素共同影响。(郭迪)

◆ 本期导读

为“16+1合作”点赞
详细报道见第3版

如期交换负面清单
中美加快推进BIT谈判进程
详细报道见第4版

编辑:高洪艳 联系电话:010-64671065
制版:董童 E-mail:myyaowen@163.com

本报常年法律顾问
北京市炜衡律师事务所
赵继明 赵继云 律师
电话:010-62684388



葡萄酒美酒 干杯北京

6月15日至17日,2016第七届中国北京国际葡萄酒博览会在北京国家会议中心举行。来自法国、澳大利亚、意大利、西班牙、智利、匈牙利等世界主要葡萄酒产国的酒庄参展。展品范围包括干红、干白、桃红葡萄酒、气泡酒、香槟、冰酒、甜酒等,及葡萄酒器具、葡萄酒酿造设备、葡萄酒包装技术等相关产品。中新社 郭海鹏 摄

打造智能化海上外贸通道

“自从2008年全球金融危机爆发以后,全球经济增长、贸易投资增长的速度与格局都发生了很大变化,在此节点上讨论港口转型、协调发展具有特别的现实意义。”6月18日,在浙江省杭州市举行的“国研智库论坛2016·杭州论坛”上,国务院发展研究中心副主任隆国强这样指出。

港口经济对国家整体经济发展具有重大战略意义。据国家海洋局战略规划与经济司司长张占海介绍,作为世界第二大经济体和第一大贸易国,中国90%以上的外贸是通过海上运输来完成的,商船遍布全世界1200多个港口,同时中国也是港口、集装箱吞吐量世界第一的国家,对国际贸易和海洋运输业应该说是非常依赖。

“这使得海上通道成为中国经

济发展的命脉。”张占海说。

国家发改委社会发展研究所副所长常兴华指出,虽然中国的港口发展得非常快,硬实力非常强,但是,也存在同质化竞争以及无序竞争的情况。另外,围绕着港口的法律制度、金融创新、服务标准规范等也还比较欠缺。在港口运输体系方面,水和水、水和铁之间的运输怎么结合等问题也有待进一步解决。

与会专家认为,“一带一路”战略的实施,将会有力促进这个区域内经济、贸易、投资、人文等方面的合作,给港口发展带来新的机遇,但是如何能够抓住“一带一路”带来的新机遇,需要深入研究,下一步,港口应采取一些得力举措来推进转型、协调发展。

隆国强建议,在港口竞争的新

格局下,考虑采用港口集群化的发展方式,并深度运用信息技术来推进港口的智能化,打造智慧港口,把物流、信息流、资金流有效整合起来;要让港口产业化,在整个产业链中,要超越物流产业发展本身,以港口为依托,发展与物流业相适合的一些制造业、服务业,实现港城融合,真正形成港口经济;还要积极服务于“一带一路”战略,结合自身特点,主动对接国家发展战略。

交通运输部规划研究院水运所副所长郝军认为,“一带一路”建设给中国所有港口的发展带来了机遇,比如有很好的海洋经济基础的浙江,一定要主动对接,为全方位对外开放提供更大的战略支撑,并且重视浙南港口的发展价值,大力推动平阳港等港口的转型升级。

(叶晓楠)

求真务实 攻坚克难

三论学习践行「贸促精神」

■ 本报特约评论员

“笃行担当”居于“贸促精神”表述语中间,是贸促人的“本”。“笃行”,言其专心精心、忠实忠诚也。“担当”,言其勇挑重担、敢于负责也。

当前,我国已经深度融入世界经济,正处于由经贸大国向经贸强国迈进的关键时期,企业参与国际经济合作与竞争的程度不断加深。与此同时,国际经济形势错综复杂,国内经济下行压力加大,外贸稳增长调结构难度加大,企业“走出去”也面临不少困难。贸促会担负着新的责任和使命。现在,贸促事业既呈现快速拓展的大好局面,也处于爬坡过坎转弯同步发生的特殊时期,原有工作需要提质增效,新增业务要创出亮点,任务之重前所未有,尤需全体干部职工求真务实、真抓实干,众志成城、攻坚克难。

笃行担当,须有坚定意志。“绳锯木断,水滴石穿”。人贵有恒,认准了目标就要真心投入。贸促会党组深刻把握当前形势,确定以“服务政府、服务企业、代言工商”为贸促会宗旨,实现了对贸促工作的科学定位,得到社会各界一致肯定。近年来,贸促工作取得丰硕成果,印证了贸促会改革发展正走在正确的道路上。心怀这一宗旨,将个人价值、贸促事业、中华民族伟大复兴的中国梦紧密联系在一起,方能百折不回,久久为功。

笃行担当,须有责任意识。强烈的使命感、责任感,是笃行担当的不竭动力。贸促会正处于特殊的阶段上,“四个全面”战略布局需要贸促会有所作为,特别是在对外战略交流、服务企业对外经贸合作、参与国际商事规则制定、维护企业海外权益等方面做更多工作,这既是贸促会的责任,也为贸促会展现能力、提升作用提供了前所未有的机遇。“机不可失,时不再来。”这一代贸促人可以说是责无旁贷,必须把责任担当在肩上,把工作抓在手上,把要求落到实处,才能无愧于时代,无愧于国家的重托。唯有拼搏奋斗了,才能走出无愧无悔的人生。

笃行担当,须有扎实行动。“道虽迩,不行不至;事虽小,不为不成。”贸促事业是抽象的宏大工程,由具体的贸促工作组成。每个贸促人都是贸促事业的建设者,都承担着一份责任。要主动作为,在事业所需的点,将个人所能、所长发挥出来。要脚踏实地,在大处着眼,在小处着手。遇大事而有静气,抽丝剥茧,层层推进。遇小事而不率性,深思熟虑,好事办实。“积土成山,风雨兴焉;积水成渊,蛟龙生焉。”每个贸促人都行动起来、做好本职工作,贸促事业一定能够加快发展。

笃行担当,须有严谨作风。“行谨则能崇其德。”要谦虚谨慎,虚怀若谷,常思自身之不足,见贤而思齐,知耻而后勇。要勤学习、善学习,不断提升真本领。要真下苦功夫、笨功夫,把事情做细做实,不建空中楼阁。要经常下基层,知实情,出实招,求实效。要有高标准、严要求,精益求精,打造更多精品。要始终昂扬向上,树立自信,自强不息。要永不停歇,不断设定更高目标,勇敢追求属于自己的梦想。

“雄关漫道真如铁,而今迈步从头越。”让我们着眼国家外经贸全局,心怀贸促事业发展大局,扎根本职岗位,认真履行职责,开拓进取,乘风破浪,努力开创贸促工作新局面。